

Colilen^{IBS}

Za liječenje

SINDROMA IRITABILNOG CRJEVA

karakteriziran bolom, nadutošću i neredovitim pražnjenjem crijeva

100%
PRIRODNA I
BIORAZGRADIVA
FORMULA

**bez
glutena**

MEDICINSKI PROIZVOD Klase IIb

Sadrži
ActiMucin®
molekularni kompleks smola,
polisaharida i polifenola

IBS Colilen IBS inovativan je medicinski proizvod za liječenje sindroma iritabilnog crijeva, stanja koje se manifestira različitim intenzitetom kroz brojne simptome koji se razlikuju od osobe do osobe. Tipični simptomi uključuju **bol**, **nadutost**, **abdominalnu distenziju** i **nelagodu**, koji mogu, ali ne moraju biti praćeni **promjenama u izgledu stolice** i **neredovitim pražnjenjem crijeva** (zatvor, proljev). To stanje, dugo poznato pod nazivom **spastični kolitis** ili **nervezni kolon**, danas se preciznije naziva **sindrom iritabilnog crijeva (IBS)**, što ukazuje na to da ne zahvaća samo debelo crijevo, već cijelo crijevo. Simptomi IBS-a djelomično su posljedica povećane propusnosti crijevne sluznice, zbog čega su dublji slojevi izloženi nefiziološkom kontaktu s iritansima koji su normalno prisutni u crijevu, što ga čini preosjetljivim.

INDIKACIJE: Colilen IBS indiciran je za liječenje sindroma iritabilnog crijeva, koji karakteriziraju bol, nadutost, abdominalna distenzija i nelagoda, a koji mogu, ali ne moraju biti praćeni promjenama u izgledu stolice i neredovitim pražnjenjem crijeva (zatvor, proljev ili izmjenjivanje obaju simptoma).

Zahvaljujući svom zaštitnom mehanizmu, Colilen IBS postupno smanjuje crijevne tegobe. Ovisno o intenzitetu tegoba, preporučuje se liječenje provoditi od 2 do 6 tjedana te ga ponoviti u slučaju ponovne pojave prvih simptoma.

UPUTE ZA UPOTREBU: Preporučuje se uzimanje 2 kapsule triput na dan, između ili prije obroka.

Colilen IBS također se može koristiti istodobno s drugim proizvodima za simptomatsko liječenje u akutnim fazama poremećaja.

UPOZORENJA: Proizvod se preporučuje od 8 godine života. Kontraindiciran je tijekom trudnoće i dojenja.

Ne koristiti u slučaju preosjetljivosti ili alergije na jedan ili više sastojaka.

Čuvati na sobnoj temperaturi, dalje od izvora topline i izravne svjetlosti.

Čuvati izvan dohvata djece. Pogledajte rok valjanosti naveden na pakiranju.

SASTAV - Funkcionalne tvari: ActiMucin, patentirani (EP2812013B1) prirodni molekularni kompleks koji sadržava **smole** (od tamjana), **polisaharide** (od aloe vere) i **polifenole** (od kamilice i matičnjaka), titrirane u smolama ≥ 18 %.

Takoder sadrži: kumin, mikrokristalnu celulozu i eterično ulje komorača.

Polisaharidna kapsula biljnog podrijetla.

ROK VALJANOSTI: Vidjeti rok valjanosti na ambalaži. Ne upotrebljavati nakon navedenog roka valjanosti.

Preporučuje se upotrijebiti proizvod unutar šest mjeseci od otvaranja.

PRODAJNO PAKIRANJE: Bočica sa 60 kapsula po 587 mg.

Datum zadnje revizije: 04/2026



MATERIJALI AMBALAŽE

Provjerite odredbe u vezi zbrinjavanja
u vašem mjestu prebivališta.

Kutija PAP 21 > Karton

Upute PAP 22 > Papir

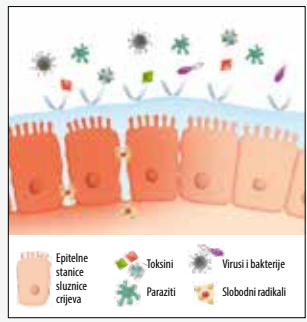
Bočica GL 72 > Staklo

Poklopac C/ALU 90 > Pretežno aluminij

CE 0477

KAKO COLILEN IBS DJELUJE?

Kapsule Colilen IBS djeluju zahvaljujući patentiranom (EP2812013B1) prirodnom molekularnom kompleksu **ActiMucin**, koji se sastoji od smola, polisaharida i polifenola. Kompleks **ActiMucin** mehaničko-fizičkim mehanizmom djeluje na površinu sluznice crijeva i stvara **zaštitni sloj koji štiti sluznicu od kontakta s nadražujućim tvarima**.



ABOCA ZA ZDRAVLJE DANAS I SUTRA

Aboca je Benefit Corporation.

S nama doprinosite održivoj budućnosti.

Saznajte više o našoj predanosti na www.aboca.com

Colilen IBS je 100 % prirodni i biorazgradivi medicinski proizvod koji ne sadržava sintetičke, polusintetičke ni genetski modificirane tvari.



Aboca S.p.A. Società Agricola - Loc. Aboca, 20 - 52037 Sansepolcro (AR) - Italia - www.aboca.com

Tvrtka s certifikatima za sustav upravljanja kvalitetom ISO 9001 i ISO 13485 te za sustav upravljanja okolišem ISO 14001.

Colilen^{IBS}

Za zdravljenje

SINDROMA RAZDRAŽLJIVEGA ČREVESJA,

za katerega so značilne bolečine, napihnjenost
in neredno odvajanje blata

100%
NARAVNA IN
BIORAZGRADLJIVA
FORMULA

**brez
glutena**

MEDICINSKI PRIPOMOČEK razreda IIb



Vsebuje
ActiMucin®
molekularni kompleks smol,
polisaharidov in polifenolov

SI Colilen IBS je inovativen medicinski pripomoček za zdravljenje sindroma razdražljivega črevesja, stanja, ki se kaže z različno intenzivnostjo in številnimi simptomi, ki se razlikujejo od osebe do osebe. Tipični simptomi vključujejo **bolečino, napihnjenost, trebušno distenzijo in nelagodje v trebuhu, ki so lahko povezani s spremembo videza blata in z nerednim odvajanjem blata** (zaprtje, driska) ali pa tudi ne. Ta težava, ki je bila dolgo poznana kot **spastični kolitis** ali **razdražljivo debelo črevo**, se danes natančneje imenuje **sindrom razdražljivega črevesja (IBS)**, kar pomeni, da ne prizadene le debelega črevesa, temveč celotno črevo. Simptomi IBS so deloma posledica povečane prepustnosti črevesne sluznice, ki spodnje plasti izpostavi nefiziološkemu stiku z dražljivimi snovmi, ki so običajno prisotne v črevesju, zaradi česar postane črevo preobčutljivo.

INDIKACIJE: Izdelek Colilen IBS je indiciran za zdravljenje sindroma razdražljivega črevesja, za katerega so značilne bolečine, napihnjenost in nelagodje v trebuhu, s spremembami v videzu blata ali brez njih, in neredno odvajanje blata (zaprtje, driska ali izmenjujoče zaprtje in driska).

Colilen IBS z zaščitnim mehanizmom postopoma zmanjšuje črevesne motnje in glede na intenzivnost motnje je priporočljivo, da zdravljenje nadaljujete od 2 do 6 tednov in ga ponovite, če se začetni simptomi ponovno pojavijo.

NAVODILA ZA UPORABO: Priporočljivo je jemati 2 kapsuli trikrat na dan, med obroki ali pred njimi.

Colilen IBS se lahko uporablja tudi sočasno z drugimi simptomatskimi zdravljenji v akutnih fazah motnje.

OPOMORI: Izdelek je priporočljiv od 8. leta starosti. Kontraindiciran je med nosečnostjo in dojenjem.

Ne uporabljajte v primeru preobčutljivosti ali alergije na eno ali več sestavin.

Hranite pri sobni temperaturi, stran od virov toplote in zaščiten pred svetlobo.

Hranite izven dosega otrok. Datum izteka roka uporabnosti velja za neodprt in pravilno shranjen izdelek.

SESTAVA - Funkcionalne snovi: ActiMucin, patentiran (EP2812013B1) naravni molekularni kompleks smol (iz kadila), polisaharidov (iz aloe vere) in polifenolov (iz kamilice in melise), titriran v smolah $\geq 18\%$.

Vsebuje tudi: kumino, mikrokristalno celulozo in eterično olje komarčka.

Polisaharidna kapsula rastlinskega izvora.

ROK UPORABNOSTI: Glejte rok uporabnosti na embalaži. Izdelka ne uporabljajte po izteku roka uporabnosti.

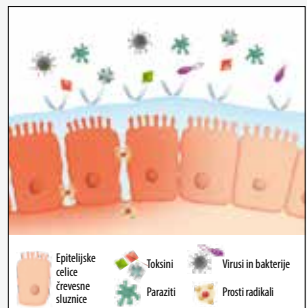
Po odprtju je priporočljivo, da izdelek porabite v 6 mesecih.

PRODAJNO PAKIRANJE: Stekleniča s 60 kapsulami, vsaka po 587 mg.

Datum zadnje posodobitve: 04/2026

KAKO DELUJE COLILEN IBS?

Kapsule Colilen IBS delujejo zahvaljujoč patentiranemu (EP2812013B1) naravnemu molekularnemu kompleksu **ActiMucin**, ki je sestavljen iz smol, polisaharidov in polifenolov. **ActiMucin** z mehansko-fizikalnim mehanizmom interagirira s površino črevesne sluznice in tvori **zaščitni film, ki ščiti sluznico pred stikom z dražljivimi snovmi**.



MATERIALI EMBALAŽE
Za informacije o odlaganju
preverite lokalne predpise.

Škatla PAP 21 > Karton
Navodilo PAP 22 > Papir
Steklenička GL 72 > Steklo
Pokrovček C/ALU 90 > Pretežno aluminij

CE 0477



ABOCA ZA DANAŠNJE IN JUTRIŠNJE ZDRAVJE

Aboca je družbeno odgovorno podjetje (Benefit Corporation).

Skupaj z nami prispevajte k trajnostni prihodnosti.

Več o naši zavezanosti izveste na www.aboca.com

Colilen IBS je 100-odstotno naraven in biorazgradljiv medicinski pripomoček, ki ne vsebuje sintetičnih, polsintetičnih ali gensko spremenjenih snovi.

Aboca S.p.A. Società Agricola - Loc. Aboca, 20 - 52037 Sansepolcro (AR) - Italia - www.aboca.com

Podjetje s sistemom vodenja kakovosti po standardih ISO 9001 in ISO 13485 ter sistemom ravnanja z okoljem po standardu ISO 14001.



HRLEACOLLA